

# CADILLAC Infos

Bulletin d'informations bi-mestriel  
de la ville de Cadillac-Sur-Garonne



#549

mercredi

28 janvier 2026

Édition janvier-février



CADILLAC  
SUR GARONNE

Hospitalière par nature

## À LA UNE

**Elections municipales : guide d'inscription - p.8**

**Les élections municipales auront lieu le 15 et 22 mars 2026.  
Retrouvez toute la procédure pour un vote serein !**



ÉDITO

p.2

BIEN - VIVRE

p.3 -7

SORTIR

p.9-11

# Édito

“ CADILLAC ”

## Parole d'élu

**Jocelyn DORE**

Maire de Cadillac-sur-Garonne

*Extrait du discours des vœux du samedi 11 janvier, à retrouver en intégralité sur le site.*



« Les vœux constituent traditionnellement pour nous, une occasion singulière de nous retrouver avec beaucoup de plaisir pour un moment partagé et chaleureux. C'est aussi le moment de faire un bilan sur les actions municipales réalisées. L'année 2025, à l'image du mandat, ne fut pas, je peux vous l'assurer, un long fleuve tranquille.

En effet, nous avons démarré le mandat avec le Covid-19 puis, en 2022, nous avons eu les terribles incendies de Landiras et Guillos, et enfin, pour boucler le tout à l'échelle du monde de nombreux conflits se sont déclarés et perdurent encore aujourd'hui. [...] La démocratie que nous chérissons tant, reste toujours fragile et nécessite une vigilance permanente chez chacun d'entre nous.

Heureusement, ces périodes difficiles sont quand même traversées par de beaux moments. En 2025 nous avons intégré la marque "Petites cités de caractère". Après un long et exigeant parcours, nous sommes parvenus à être admis dans le cercle fermé des "Petites cités de caractère" et cerise sur le gâteau ; d'être la première commune de Gironde à intégrer la marque.

Une autre grande réussite en 2025 est la réfection de la route de Sauveterre, 1<sup>ère</sup> phase de la 3<sup>ème</sup> Convention d'Aménagement de Bourg signée avec le Département de la Gironde et participation financière de l'État. Une autre opération à retenir fut les travaux de réhabilitation à la salle Jeanne d'Arc[...] Dans cette nouvelle salle, une fois les parois de séparation repliées, la surface au sol possiblement utilisable sera supérieure à 200 m<sup>2</sup>.

Vous pouvez constater que notre programme d'investissement n'est pas négligeable grâce en grande partie à une gestion budgétaire suivie et rigoureuse qui nous permet de présenter en cette fin de mandat, un état de nos finances bon et équilibré, ce qui, vous en conviendrez, est prometteur pour l'avenir.

Parallèlement à nos investissements nous avons travaillé et nous travaillons encore pour le futur de Cadillac sur Garonne. [...] C'est une évidence mais encore faut-il se le répéter que bien gérer c'est anticiper.

Comme nous le confirmaient les responsables de la DRAC et les architectes des bâtiments de France, la restauration de votre église est un sujet majeur. Cet édifice qui a traversé les siècles, est un marqueur historique de notre culture ainsi qu'un repère incontournable du paysage cadillacais.

Nos communes restent les derniers remparts sur lesquelles repose le maintien de la cohésion sociale et la pérennité des services publics attendus par nos administrés.

Je vous disais au début de mon discours, celui-ci aurait une tonalité particulière. En effet, c'est la dernière fois que je m'adresse à vous pour les vœux en tant que maire. [...] C'était le moment opportun de passer la main.

Chères Cadillacaises, chers Cadillacais, Chers Collègues élus et chers amis, je vous présente tous nos meilleurs vœux de santé, de bonheur. Que 2026 soit pour vous une année pleine de réussite pour vous et pour tous vos proches, et que des milliers de petites joies viennent embellir votre vie.

Je voudrai terminer en vous adressant encore à vous toutes et tous un grand merci de m'avoir donné l'opportunité, l'honneur et la fierté d'être votre maire pendant toutes ces années. [...]. Cette fierté croyez-moi, restera à tout jamais gravée au plus profond de moi.

Vive Cadillac-sur-Garonne, petite cité avec un gros caractère.

## POINT TRAVAUX

### FEU « RÉCOMPENSE »



Un feu tricolore pédagogique a été installé en ville sur la **route de Branne**, dans le sens **Targon-Cadillac**, et est en activité depuis le 10 janvier.

Ce feu «récompense» détecte la vitesse des véhicules, qui, pour rappel, est limitée à **30km/h dans cette zone**.

Ainsi, si vous **respectez** la limitation à 30 km/h, le feu passe au **vert**. Cependant, si vous roulez trop vite, le feu reste au rouge, vous obligeant à **ralentir et à marquer l'arrêt**.

L'objectif n'est pas de sanctionner, mais bien de sensibiliser à la vitesse, d'encourager des **comportements responsables** et d'améliorer la **sécurité** de tous les usagers dans ce secteur, à proximité des écoles.

Merci à toutes et tous pour votre vigilance et votre respect des règles de circulation, au bénéfice de la tranquillité et de la sécurité de chacun.

### ROUTE DE SAUVETERRE

**Les travaux sur la route de Sauveterre, débutés à la mi-2025, se sont terminés début décembre 2025.**

Sur la route, plusieurs travaux ont pu être réalisés : enfouissement des réseaux d'eau potable, d'assainissement, électriques et téléphoniques; mise en place d'un réseau d'eau pluviale raccordé au réseau existant; réfection de la voirie et des trottoirs (revêtement, enrobage perméable des trottoirs) et signalétique.

Les trottoirs ont été revus et élargis, permettant la circulation des personnes à mobilité réduite (PMR). Des végétaux viennent embellir la route, sans toutefois déranger la circulation.

Ces travaux, marquent la **première phase de la Convention d'Aménagement de Bourg (CAB)** signée avec le Département.

La seconde phase débutera cette année, avec la **réfection de la place des Capucins**, puis se poursuivra par la place d'Welles, la rue des écoles, et se terminera, dans la troisième phase, par la réhabilitation de la place de la Libération.

### SALLE JEANNE D'ARC

**Les travaux de réfection de la salle Jeanne d'Arc sont bientôt terminés !**

Après la pose des radiateurs et l'installation des toilettes par les services techniques municipaux, la salle aura été entièrement rénovée, dont une partie en régie.

La surface utilisable, parois repliées, sera d'environ **200m<sup>2</sup>**.

Le Conseil Municipal des Jeunes habillera les poteaux avec des peintures, sur le thème de la galaxie.

### ÉCLAIRAGE

**Les travaux d'éclairage** du château ducal débuteront prochainement, et seront terminés début mars.

Nous vous tiendrons informés de l'avancée du chantier sur notre page Facebook.

### ADRESSAGE

Le dossier **d'adressage** est aujourd'hui pratiquement bouclé. La commune est désormais engagée dans la phase de **commande des panneaux de rue**.

# Bien Vivre CADILLAC

## RETOUR EN IMAGES

### MARCHÉ DE NOËL



© : L'objectif de Laurie



© : L'objectif de Laurie



© : L'objectif de Laurie

Dimanche 8 décembre, l'association Le Showroom a organisé le marché de Noël sous la halle.

Cette année encore, vous avez été au rendez-vous, faisant de l'événement un réel succès !

La descente aux flambeaux, le samedi soir, a elle aussi rencontré un succès.

La municipalité remercie chaleureusement l'association pour son implication et l'organisation de cet événement, ainsi que les Veneurs d'Epernon et la fanfare de Cadillac-Béguey pour leur participation.

### SENIORS



Les enfants du Rotary-Interact se sont rendus à la Résidence pour Personnes Autonomes (RPA) afin de remettre à chaque résident un présent pour les fêtes de fin d'année. Un moment de partage entre générations, apprécié de tous !

### CONCERT



L'église de Cadillac a accueilli le duo La Bela Iguana pour un concert de musique classique. Le duo a interprété des morceaux de polyphonie aquitaines.

### CADIMUSIK



Les élèves de l'école de musique ont partagé leurs progrès lors du concert de Noël le 12 décembre, où le public était en nombre !

### COMMÉMORATION



La cérémonie de commémoration du 11 novembre s'est tenue au Monument aux Morts, et s'est poursuivie au Cimetière des Oubliés pour un instant du souvenir organisé par les élèves du collège Anatole France dans le cadre de leur projet. Un moment solennel et fort en émotions.

### EXPOSITION



Dans le cadre du projet « De l'art des sens aux oubliés » initié et coordonné par Clémence BAJEUX, artiste multimédia, le Centre Hospitalier de Cadillac a accueilli pendant 2 ans des ateliers photos, vidéos et d'écriture menés avec des patients du Centre de Jour (CDJ) de Cadillac et de l'Unité pour Malades Difficiles (UMD). Une déambulation à la découverte de ces projets a eu lieu le 8 novembre.

## SPECTACLE À L'ÉCOLE



Le vendredi 5 janvier, les élèves de l'école Jean de la Fontaine se sont émerveillés au Cinéma Lux.

Cette année, la municipalité a proposé aux enfants de maternelle un film court-métrage le matin, puis les élèves de l'élémentaire ont assisté au spectacle de contes musicaux « Shamballa & Essaouira » interprété par la compagnie Bulle de Notes. Les enfants ont pu ensuite poser leurs questions aux musiciens, concernant les instruments atypiques ou les effets spéciaux produits lors du spectacle.

A l'issue des deux animations proposées aux élèves, les élus ont distribué des sachets de chocolats aux enfants.

## BANQUE ALIMENTAIRE



Le CCAS de Cadillac-sur-Garonne et le Rotary Club tiennent à exprimer leur profonde gratitude à tous les bénévoles et élus qui ont participé à la grande collecte annuelle de la Banque Alimentaire. Grâce à votre générosité, nous avons démontré une fois de plus la force de la solidarité sur notre territoire. 2 tonnes 857 kg de denrées ont été collectées.

Merci aux établissements Aldi et Intermarché pour leur accueil.

## CÉRÉMONIE DES VOEUX



Samedi 10 janvier, M. le Maire, Jocelyn Doré, a présenté ses voeux aux cadillacais lors de la traditionnelle cérémonie.

Les élèves de l'école de musique Cadimusik ont ouvert la cérémonie en interprétant des morceaux en acoustique.

Les jeunes du Conseil Municipal des Jeunes ont présenté leurs travaux et projets sur leur mandat : l'aménagement d'une aire de jeux à proximité du skate-park.



## LA BRASSERIE DE LA HALLE, REPRISE

Depuis le 7 novembre, la Brasserie de la Halle a officiellement changé de propriétaire !



© : A Bonjour / Le Républicain

Autrefois connu sous le nom du Fin Gourmet, le café-restaurant de la bastide a été repris par **Cathy et Carole**, deux sœurs jumelles qui connaissent parfaitement le lieu.

Employées de l'établissement depuis **28 ans**, elles ont travaillé aux côtés de trois patrons différents au fil des années. C'est donc avec une profonde **connaissance du métier** et une **passion évidente** pour la restauration qu'elles ont décidé de **reprendre le fonds de commerce** à l'occasion du départ à la retraite du précédent propriétaire. Il s'agissait d'une **évidence**, pour elles comme pour les habitants, et d'une formalité administrative : en effet, elles nous confient que nombreux sont ceux qui les croyaient déjà propriétaires du commerce !

Au quotidien, peu de choses ont changé à l'intérieur, si ce n'est la gestion désormais assurée par les deux sœurs. Cathy est toujours à la **cuisine**, tandis que Carole continue d'assurer **l'accueil et le service en salle**. L'équipe va d'ailleurs prochainement s'étoffer avec l'arrivée d'une **commis de cuisine**, ce qui permettra d'améliorer le service.

En **cuisine**, les plats sont préparés avec des **produits frais**, et du **fait-maison**. Les **légumes** proviennent de **producteurs locaux**, la **viande** est fournie par la **Boucherie des Bazadais**, et même les **fleurs et végétaux** du restaurant sont choisis chez le **fleuriste cadillacais Le Paradis des Fleurs**.

Côté **service**, le restaurant propose des **plats chauds** servis le **midi jusqu'à 16H**, puis, en **petite restauration jusqu'à la fermeture**, on peut profiter de desserts, glaces, planches de charcuterie et frites, dans une ambiance détendue et conviviale.

Véritable **lieu de vie du centre-ville**, la Brasserie de la Halle continue d'accueillir **habitues et visiteurs** dans une atmosphère **chaleureuse et authentique**, avec sa terrasse ensoleillée.

### Horaires :

Fermeture lundi et jeudi  
Mardi-mercredi : 9H-19H  
Vendredi : 9H-22H - Soirée Afterwork  
Samedi : 8H30 - 19H  
Dimanche : 9H30 - 18H

### Infos :

6 place de la République  
05 56 62 90 80

## ÇA DÉMÉNAGE AU CHÂTEAU !



Installation de la nouvelle tapisserie au château ducal © : J. Martinel / CMN

Le château ducal étoffe sa collection de tapisseries !

Une **tapisserie rare** a été **acquise** par le **château ducal de Cadillac** avec le soutien de la fondation La Marck au printemps 2025.

La tapisserie *Siège de Châtellerault* représente le **triomphe du duc d'Anjou** devant Châtellerault en **1569** et montre le **futur Henri III** en armure complète, coiffé d'un casque à plumes et monté sur un cheval richement harnaché. À l'arrière-plan, les troupes catholiques assaillent les fortifications défendues par les Huguenots.

Au total, vingt-sept tapisseries composaient *La tenture d'Henri III*, achevée un demi-siècle plus tard, en **1637**, dans l'atelier installé

au sous-sol du château.

Rachetées par **Louis XIV** après la mort du second duc d'Epernon, elles furent **dispersées à la Révolution**.

Puis, en 2025, la pièce **large de 2m par 3.5m**, a été repérée dans une **vente aux enchères** de biens d'une antiquaire décédée, et a été acquise par le **Centre des Monuments Nationaux** pour moins de 15 000€, grâce à un mécénat, donc sans dépenser d'argent du contribuable. Un prix inespéré pour une pièce d'une telle envergure !

Seules **deux pièces** nous étaient connues jusqu'à peu : *Le Siège de La Rochelle de 1573* (présentée au château dans la salle du Roi) et *La Bataille de Jarnac* (conservée au Louvre). L'entrée du *Siège de Châtellerault* dans les collections nationales publiques, à Cadillac, constitue donc une **véritable redécouverte**, qui permet de travailler à **réunir au château ducal** ce qui subsiste de cet ensemble prestigieux.

Cette tapisserie est présentée au public **toute l'année 2026** au **rez-de-cour du château**, dans la **grande salle ducale**.

**En 2027, le musée du Louvre déposera au château de Cadillac la tapisserie La Bataille de Jarnac, après sa restauration, permettant ainsi de compléter le triptyque.**

**Infos et réservation :**

[www.chateau-cadillac.fr](http://www.chateau-cadillac.fr)



La tapisserie Le Siège de Châtellerault  
© : J. Martinel / CMN



Les Archives Départementales de la Gironde accueillent l'exposition « **L'enfermement au féminin au château de Cadillac (1822-1951)** » jusqu'au **26 avril 2026**.

Le parcours présente près de 200 **documents d'archives inédits** émanant en majorité des fonds des archives départementales de la Gironde, et intègre, en résonance, les œuvres de l'**artiste plasticienne Agnès Geoffray**.

Les conditions de l'enfermement des femmes condamnées, puis des **jeunes filles « préservées »** sont au cœur du propos de cette exposition, révélant ainsi **130 années** d'une histoire féminine mise sous silence.

**Entrée libre et gratuite du lundi au vendredi de 9H à 17H, samedi et dimanche de 14H à 18H.**

+ d'infos : [www.archives.gironde.fr](http://www.archives.gironde.fr) - 05 56 99 66 00

72, cours Balguerie-Stuttenberg - 33300 Bordeaux

# Dossier



## CADILLAC

### ÉLECTIONS MUNICIPALES 2026



Les élections municipales françaises de 2026 se dérouleront les dimanches 15 et 22 mars prochains.

#### QUELQUES RAPPELS PRATIQUES DANS LE CADRE DE CES ÉLECTIONS :



#### INSCRIPTION SUR LA LISTE ÉLECTORALE

Vous pouvez dès maintenant vérifier que vous êtes bien inscrit sur les listes électorales. Si ce n'est pas le cas, vous devez effectuer cette démarche :

- ⌚ Jusqu'au **mercredi 4 février 2026 inclus** pour une inscription en **ligne** ;
- ⌚ Jusqu'au **vendredi 6 février 2026 inclus** pour une inscription en **mairie**.

**Pour vous inscrire en ligne sur les listes électorales,  
connectez-vous sur le site [service-public.gouv.fr](https://www.service-public.gouv.fr).**

Il faudra fournir un document d'identité à jour, un justificatif de domicile de moins de 3 mois, et un formulaire Cerfa n°12669 de demande d'inscription.

Vous pouvez déposer ces documents à l'accueil de la mairie.

Si vous vous êtes **inscrit sur les listes électorales** entre les dernières élections (les législatives de 2024) et celles-ci, ou si vous avez déménagé au sein de la commune et **avez fait les démarches nécessaires auprès de la mairie**, vous recevrez normalement **vos droits** quelques jours avant le 1<sup>er</sup> tour.

Nous vous invitons à **vérifier que vous êtes bien inscrit** sur les listes de notre commune en vous connectant avant les élections sur le site [www.service-public.gouv..fr](https://www.service-public.gouv.fr). Vous pourrez y vérifier **votre inscription et votre bureau de vote**.

Par ailleurs, si vous constatez **une erreur dans votre état civil**, sachez que nous ne pouvons effectuer les modifications en mairie. Elles sont traitées uniquement par l'INSEE, qui nous les transfère par la suite.

Dans ce cas, vous devez **formuler votre demande de correction, accompagnée de votre acte de naissance, sur le site du Service Public** : <https://www.service-public.fr/particuliers/vosdroits/R49454>



## FAIRE UNE PROCURATION

Si vous êtes absent lors des élections, vous pouvez donner procuration à une personne de votre choix, à tout moment et jusqu'à un jour avant le scrutin. Vous pouvez donner procuration à un électeur inscrit sur les listes électorales d'une autre commune que la vôtre.

Rendez-vous sur le site [maprocuration.gouv.fr](http://maprocuration.gouv.fr) pour faire votre **demande de procuration**. Vous devez ensuite la faire valider en vous déplaçant **physiquement** dans un commissariat de police, une brigade de gendarmerie ou un consulat. Si vous disposez de **l'identité numérique**, il n'y a pas besoin de se déplacer.



## BUREAUX DE VOTE

La ville de Cadillac-sur-Garonne dispose de **deux bureaux de vote** :

- ~~ Le bureau n°1 dans la **salle du Conseil municipal de la mairie**
- ~~ Le bureau de vote n°2 au sein du **restaurant scolaire**.

Votre bureau de vote assigné est inscrit sur votre carte électorale. Pensez à bien le vérifier. Les bureaux de vote seront ouverts de **8h à 18h**.



## LE JOUR DU SCRUTIN

Le jour du scrutin, vous devez vous munir de :

- ~~ **votre carte électorale**
- ~~ **une pièce d'identité** (Carte Nationale d'Identité, passeport, permis de conduire...).

Retrouvez la liste complète des pièces d'identité acceptées sur le site du Service Public

Si vous n'avez pas reçu votre carte électorale, **vous pouvez toutefois voter en présentant votre pièce d'identité, qui, elle, est obligatoire**.

~~ Pour rappel :

**Aucune annotation** ne doit être apportée sur les bulletins de vote, et **aucun nom** ne doit être rayé de la liste : le vote concerne en effet **la liste dans son intégralité**. En cas d'annotation ou de rature, **votre vote sera annulé**.

**POUR VOS DÉMARCHES, UN SITE :**  
**WWW.SERVICE-PUBLIC.GOUV.FR**

**Contact mairie :**  
**Service élections - 05 57 98 02 10**



## DU CÔTÉ DES ASSOCIATIONS

### UAC BOXE

Des champions à l'UAC Boxe !



Le club cadillacais de boxe ne s'arrête plus !

Après avoir commencé la saison avec les **championnats de Gironde**, où 4 boxeurs étaient engagés :

Cléry Monvoisin en catégorie Senior +70kg, Ryad Yassine en catégorie Junior +57kg, Leïla Laakili catégorie Junior +54kg, et Kamel Essaddik Cadet +50kg. A l'issue de cette compétition, Leila, Kamel et Yassine ont été tous 3 champions de Gironde dans leur catégorie.

Le club, accompagnant ses champions, a poursuivi par le **Championnat d'Aquitaine Elite**.

Lors de ce championnat, **Leïla Laakili** a terminé Vice-Championne d'Aquitaine de sa catégorie et **Yassine Ryad** est sacré Champion d'Aquitaine de sa catégorie.

Ces belles victoires leur ouvre les portes du **Championnat de France Amateur** qui se déroulera les week-ends du **7 et 8 février** à Lyon et du **14 et 15 février** dans le Pas-de-Calais.

Afin d'aider les champions et le club aux frais de déplacements et d'hébergements, une cagnotte a été mise en ligne pour récolter des dons et le club est toujours à la recherche de sponsors !

Retrouvez la cagnotte HelloAsso en scannant le QR Code !



\*d'infos:

Céline Capelli - Présidente du club

06 87 77 04 21

[uac.boxe](#)

### UAC JUDO

L'UAC Judo organisera un stage d'arbitrage le **14 février** prochain.

Organisé pour la **3<sup>ème</sup> année consécutive**, cet événement permet aux participants d'être évalués dans le cadre de leur **futur passage de ceinture noire**, mais aussi, pour certains, de découvrir et d'envisager une **vocation dans l'arbitrage**.

Le club attend environ **50 judokas** à ce stage cette année.

### UAC RUGBY



L'UAC Rugby fêtera ses **120 ans** cette année !

Pour marquer cet anniversaire, une journée festive sera organisée le **samedi 30 mai** sur le terrain de rugby. Au programme : repas, animations et tournoi de rugby !

Plus d'infos à venir prochainement !

**UNION CADILLAC - CÉRONS  
HANDBALL**

# LOTO

**1,50 € LE CARTON**

**VENDREDI 6 FÉVRIER 20H30**

**SALLE POLYVALENTE ROBERT PEYRONNIEN À CÉRONS**

**RESTAURATION RAPIDE ET BUVETTE SUR PLACE**

**NOMBREUX LOTS ET BONS D'ACHAT À GAGNER !**

**OUVERTURE DES PORTES À 19H00**



## THÉÂTRE

L'Atelier Expression des 2 Rives propose un stage de clown les 7 et 8 février.

Animé par Florence Hannan, le stage se fait en groupe de 5 à 10 personnes. Tous les niveaux sont bienvenus !

Prix : 120€

Inscriptions :

06 84 76 66 28 - flohamm@orange.fr

**Le cours de théâtre adulte du jeudi soir peut encore accueillir quelques participants pour ce premier trimestre 2026 !**

Les cours sont assurés par Jérôme Chambon, et ont lieu le **jeudi soir à 20H à la salle Peyronnin (Cérons)**.

**Infos et inscriptions :**

06 24 54 66 11

atelierexpressiondes2rives@gmail.com

## LA MARYSETTE

**La Marysette**, tiers-lieu associatif situé **4 rue de la Chapelle d'Epernon**, vous propose chaque mois des animations variées : rejoignez-les !

**EN FEVRIER A LA MARYSETTE :**

**Les mardi 3, 10, 17 et 24 février à 19H :**  
Atelier d'écriture

**Vendredi 13 février de 19H à 21H :**  
Scène ouverte

**Mercredi 18 février de 17H à 20H :**  
Atelier couture

**Jeudi 19 février :**  
Café-débat, de 19h à 20h30  
Soirée jeux, de 18h à 21h30

**Vendredi 20 février à 19H :**  
Spectacle

**Infos :**

lamarysette.cadillac@protonmail.com

La Marysette - @lamarysette\_cadillac

## GEM LES VELOS



L'atelier vélo du GEM Entre Acte adopte de nouveaux horaires !

La recyclerie vélo vous permet d'effectuer de petites réparations (sur rdv), de revendre vos vélos d'occasion et récupération de vos bicyclettes usagées ou inutilisées.

**Les horaires :**

**Mardi de 14H à 17H**

**Jeudi de 14H à 17H**

**Le 1<sup>er</sup> samedi du mois de 14H à 17H**

Retrouvez-les au **53 route de Sauveterre à Cadillac**.

**Infos et prise de rdv :**

05 56 27 35 27



## JARDINS PARTAGES

Les Jardins partagés de Cadillac organisent un concours de poésie pour le Printemps des Poètes le **28 mars**.

Le thème national de cette édition 2026 est « La liberté. Force vive, déployée ».

Dans le cadre de cette manifestation, les Jardins de l'Oeuille vous préparent une belle journée, empreinte de poésie, de découvertes et d'animations, suivie d'une **remise de prix**.

Le **programme à venir prochainement**, mais vous pouvez d'ors et déjà commencer à **coucher vos rimes sur le papier** pour les présenter lors de cette journée !

**Infos :**

06 43 42 26 32

jardinspartagesdecadillac@gmail.com



## NETTOYONS ENSEMBLE !



Une journée de nettoyage de la ville est organisée le vendredi 6 février, de 9H à 11H30, au départ du parking de la RPA ! Rendez-vous à 8h45 pour le rassemblement et la répartition des groupes.

Cette journée, organisée à l'initiative des agents des Services Techniques Municipaux, et soutenue par la mairie, est destinée à tous les habitants de la ville, afin de compléter l'action quotidienne et sensibiliser à la nature, aux déchets et à la pollution. Ensemble, préservons notre environnement !

### POURQUOI CETTE JOURNÉE ?

Face à une problématique rencontrée quotidiennement par les agents techniques, une **impulsion** a été donnée par le nouveau Directeur des services techniques, qui, fort de son expérience, a porté un regard novateur sur la situation. Cette démarche vise à **appuyer** le travail des équipes confrontées aux incivilités et à permettre un **nettoyage plus approfondi** de l'espace public.

Ces actions de **nettoyage de fond**, menées en **complément des interventions quotidiennes**, permettent à la fois de renforcer l'efficacité du service, de prendre conscience de l'ampleur du travail **accompli** par les agents et de **sensibiliser chacun à l'importance du respect de l'environnement urbain**, pour se promener dans une ville propre.

### COMMENT ÇA SE PASSE ?

Lors de cette journée de nettoyage, les volontaires seront **accompagnés par les agents techniques municipaux** qui aideront et accompagneront les groupes, en leur apportant des explications et leur savoir-faire.

Chacun participera à la hauteur de ses moyens et du temps qu'il pourra y consacrer.

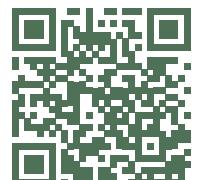
Un **moment d'échange** et de **convivialité** clôturera la **matinée de collectage**, ce sera également l'occasion de valoriser les efforts de chacun en faisant un tour d'horizon des déchets collectés.

### S'INSCRIRE

Pour vous inscrire à cette matinée, remplissez le formulaire en scannant le QR Code ci-contre, ou en contactant la mairie au 05 57 98 02 10.

Prévoir des chaussures fermées et confortables, et un gilet réfléchissant (gilet jaune).

Le reste du matériel est fourni. Venez nombreux !



### CHEMIN DE RANDONNÉE



Les travaux de signalisation du chemin de randonnée sont terminés.

Cette randonnée vous emmène au cœur de la ville, où vous pourrez découvrir le château ducal, flâner dans les ruelles au charme d'autan, puis profiter de panoramas sur les vignes produisant les vins des AOC Cadillac, Côtes de Bordeaux : un circuit qui mêle patrimoine et terroir.

*Cet itinéraire fait partie du schéma communautaire de randonnée de la CdC Convergence Garonne. Il est inscrit au Plan Départemental des Itinéraires de Promenade et de Randonnée (PDIPR) de la Gironde.*



## INSCRIPTIONS SCOLAIRES



Les inscriptions pour la rentrée scolaire de **septembre 2026** à l'école communale **Jean de la Fontaine** commencent dès maintenant !

La scolarité est **obligatoire** dès trois ans, pour les enfants nés au plus tard le **31 décembre 2023**.

**La date limite d'inscription est fixée au 1<sup>er</sup> mars 2026**, afin de transmettre les prévisions des effectifs à l'inspection académique.

Le jour du rendez-vous, il faut vous munir d'un **justificatif de domicile de moins de trois mois**, de la **pièce d'identité** de la personne qui procède à l'inscription et du **livret de famille**.

**Inscriptions sur rendez-vous auprès du service Affaires Scolaires au 05 57 98 02 10.**

## RECETTE NATURELLE

*Proposée par Françoise Nouel, conseillère déléguée au développement durable.*



## COLLECTE DE DÉCHETS

### DATES DES PROCHAINES COLLECTES :

TRI	ORDURES MÉNAGÈRES
Mercredi 11 février. Mercredi 25 février. Mercredi 11 mars. Mercredi 25 mars.	Mercredi 4 février Mercredi 18 février. Mercredi 4 mars Mercredi 18 mars.

**MERCI DE SORTIR VOS BACS LE MARDI SOIR,  
PUIS DE LES RENTRER LE MERCRIDI SOIR  
DERNIER DÉLAI.**

### \*d'infos:

[www.semoctom.fr](http://www.semoctom.fr)  
05 57 34 53 20  
et sur l'appli Semoctom +



### CALENDRIER DE COLLECTE

Le calendrier de collecte des déchets ménagers est disponible ! Il est distribué avec votre **Cadillac Infos** de ce mois-ci. Il est également disponible en **libre-service à la mairie**, sur le **site** de la ville et sur **l'application Semoctom +**

\* d'infos : [www.semoctom.fr](http://www.semoctom.fr)

05 57 34 53 20  
et sur l'appli Semoctom +

# Sortir CADILLAC

## BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE

Les bénévoles de la bibliothèque municipale vous proposent, toute l'année, des animations pour tous !

### JEUX DE SOCIÉTÉ

La bibliothèque municipale invite les **familles** à un après-midi « **jeux de société** » le **mercredi 18 février à 14H30**. Jeux de réflexion, de stratégie ou d'ambiance permettront aux **parents** et aux **enfants** de se retrouver autour d'un **moment de détente, d'échange et de rire**.

Une belle occasion de découvrir de nouveaux jeux et de profiter ensemble de la bibliothèque autrement.  
*Sur inscription auprès de la bibliothèque municipale.*

### SPECTACLE THÉATRAL

**Samedi 7 mars à 14H30**, la bibliothèque municipale a le plaisir d'accueillir la **compagnie Nukku Matti** pour le spectacle « **Le Quatrième Neutrino** ». Cette création originale mêle **théâtre, poésie et imagination** pour embarquer le public dans un univers sensible et surprenant. Un rendez-vous culturel à partager en famille, qui invite petits et grands à s'émerveiller et à réfléchir tout en douceur.



Nifl et Muspl, rechercheuses en 'pataphysique. Elles sortent aujourd'hui de leur laboratoire secret pour sensibiliser la population à l'existence d'une particule élémentaire, indispensable à la phantasia humaine : le 4ème neutrino.

Cette particule fantôme, invisible, qui traverse toutes les matières sans jamais s'arrêter est aujourd'hui menacée par le réchauffement climatique.

Au cours de leur conférence d'une loufoquerie rationnelle, vous découvrirez qui est F.V, pourquoi la neige rend primesautier, à qui profite le réchauffement climatique et comment d'une manière simple, agréable et gratuite, développer votre phantasia ?

Vous serez alors les dépositaires d'un savoir-faire à transmettre à votre tour dans le plus grand secret.

A la bibliothèque municipale, profitez de prêt gratuit de livres ! L'inscription est gratuite et ouverte à tous, avec une riche collection qui s'étende de jours en jours : romans policiers, fantastiques, de la jeunesse aux adultes !

#### Horaires d'ouverture :

- Mardi de 16h à 18h
- Mercredi de 10h à 12h
- Samedi de 10h à 12

- 📍 9 rue Claude Bouchet -  
33410 Cadillac
- 📞 06 26 52 54 78 (uniquement pendant les horaires d'ouverture)
- ✉️ bibliocadillac@gmail.com
- 🌐 bibliocadillac

### PROGRAMME CINE LUX

SEANCE UNIPOP - THE PRESIDENT'S CAKE (*Film de Hasan Hadi, 2026*)  
LUNDI 02 FÉVRIER - 18H30



**18H30 - Conférence** « L'Irak de Saddam Hussein à nos jours » par Myriam Benraad, politologue.

**20h30** - Projection du film **Le gâteau du président** en avant-première.

Dans l'Irak de Saddam Hussein, Lamia, 9 ans, se voit confier la lourde tâche de confectionner un gâteau pour célébrer l'anniversaire du président. Sa quête d'ingrédients, accompagnée de son ami Saeed, bouleverse son quotidien.

Encas salé/sucré et verre de vin entre la conférence et le film.

Tarif unique : 8€

**CINÉMA  
LUX**  
ASSOCIATION LE PARADIS CADILLAC

+ d'infos, programme et tarifs :  
05 56 62 13 13 -  
www.cinelux.fr



## LES EXPOSITIONS

### MAIRIE - SALLE DU CONSEIL

La salle du conseil accueille l'exposition de Mijo Desarnaud, jusqu'au **10 mars**.

L'exposition est composée de tableaux de peinture acrylique et contemporaine, dont une partie dédiée à la Terre.



Merci de contacter l'accueil de la mairie au 05 57 98 02 10 avant de vous déplacer pour vérifier la disponibilité de la salle.

**Du 10 mars au 14 avril**, la salle du Conseil accueillera les travaux des patients du **Centre Hospitalier de Cadillac** dans l'exposition « **La Parenthèse Enchantée** ».

### GALERIE EPHÉMÈRE

Le photographe animalier Bastien Campiston expose ses photos dans la vitrine de la Galerie Ephémère jusqu'au **23 février**.



Contact :  
[www.bastiencampiston.com](http://www.bastiencampiston.com)  
La Nature fait son Show  
@bastien\_campiston



### CARNAVAL



La carnaval des écoles aura lieu le vendredi **6 mars**.

Le cortège traversera le **centre-ville**, et sera accompagné d'une **fanfare**.

Afin de **sécuriser** le défilé, certaines rues de la bastide seront **fermées** le temps de leur passage.  
Merci de votre compréhension.



**SEANCE DISCUSSION**  
**SOUNDTRACK TO A COUP D'ÉTAT**  
(Documentaire de Johan Grimonprez, 2024)  
**VENDREDI 13 FÉVRIER - 20H**

Jazz, politique et décolonisation s'entremêlent dans ce grand huit historique qui révèle un incroyable épisode de la **guerre froide**.

Séance suivie d'une **dicussion** avec Daniela Da Fonseca Gomes Nazaré, responsable éditoriale et journaliste musicale pour le média OKINKA.  
Tarif unique : 5€50



**SÉANCE MINOKINO !**  
**MARDI 17 FÉVRIER - 10H30**

A **10H30**, découvrez le spectacle « **Efaufiloché : quand la plasticité du corps rencontre celle du textile...** », une **balade chorégraphique**, dialogue du corps avec la matière textile, qui dévoile un univers poétique, passionnant et ludique.  
Puis à **10H50**, découvrez le **film d'animation** « **L'ourse et l'oiseau** ». Quatre ours, quatre contes, quatre saisons : qu'ils soient immenses, ensommeillés ou gourmands, les ours savent aussi être tendres.

Accueil goûter BIO dès 10h00 en partenariat avec la **BLOCOOP Langon** - Tarif unique : 5€50

# VOS PERMANENCES EN MAIRIE



## RNU

Le Règlement National d'Urbanisme (R.N.U) s'applique depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2021 sur l'ensemble du territoire communal.

Le R.N.U. est téléchargeable sur notre site internet.

## CAUE

(Conseil d'Architecture, d'Urbanisme et d'Environnement de la Gironde)

Contactez l'accueil de la mairie au 05 57 98 02 10 pour prendre rendez-vous avec le CAUE.

Les rendez-vous n'ont pas systématiquement lieu à la mairie de Cadillac-sur-Garonne.

## CONCILIATEUR DE JUSTICE

M. Eric CORDONNIER /  
De 14h à 17h à la mairie de Saint-Maixant  
Sur RDV au 05 56 62 03 08

## PERMANENCE JURIDIQUE

Sur RDV au Pôle Accompagnement Citoyen au 05 56 76 93 74

## CCAS

Mardi, mercredi, vendredi - Horaires mairie  
Fermé le lundi et jeudi

## 15 AGENDA DES ÉLUS

M. le Maire vous reçoit sur RDV le jeudi après-midi.

**LES ADJOINTS AU MAIRE VOUS REÇOIVENT SUR RDV :**

Administration comptable et financière | Ressources humaines | Politique environnementale / Développement Durable | Culture / Animation | Affaires funéraires | Vie associative

Mme Laulan, le jeudi après-midi

Urbanisme / Gestion du patrimoine / Développement économique / Communication / Gestion budgétaire  
M. Dréau, le jeudi après-midi

Cohésion sociale et solidarité - CCAS  
Mme Prat, le mercredi matin

Entretien du patrimoine / Gestion de la voirie / Gestion des réseaux  
M. Ribeaut, le jeudi après-midi

Prenez rendez-vous auprès du service accueil de la mairie au : 05 57 98 02 10.



**Cadillac-sur-Garonne dans son habit de fête avec les décos installées pour la fin d'année !**



Mairie  
24 place de la République  
33410 Cadillac-sur-Garonne  
05 57 98 02 10  
[www.cadillacsurgaronne.fr](http://www.cadillacsurgaronne.fr)

**HORAIRES D'OUVERTURE DE VOTRE MAIRIE :**  
Du mardi au vendredi 8h30-12h30 / 13h30-17h  
Jeudi 8h30-12h30 / 15h-17h  
Samedi 9h-12h

**POMPIER** : 18 ou 112

**GENDARMERIE**: 17 ou 112

**Centre anti-poison** : 05 56 96 40 80

**Suicide écoute** : 01 45 39 40 00

**GRDF (dépannage)** : 0 800 47 33 33

**ENEDIS (dépannage)** :

09 72 67 50 33

**AGUR (urgence fuite d'eau)** :

09 69 39 40 00

**Signalement habitats indignes** : 08 06 70 68 06

**Violences Femmes Info** : 39 19

**Harcèlement scolaire**: 30 18

**Enfance en Danger** : 119



## MÉDECINS

De 20h à 8h, pour les urgences et les services de garde, faites le 15 ou le 112

## PHARMACIES DE GARDE

01/02 : Médeville (Cadillac)

08/02 : Barsac

15/02 : Toulenne

22/02 : Preignac

01/03 : Moléon (Langon)

08/03 : Portets

15/03 : Cérons

22/03 : Langoiran

29/03 : Saint-Macaire

## VÉTÉRINAIRE D'URGENCE

Numéro d'urgence : 31 15 (gratuit)

Assistavet (Bègles) : 05 56 49 43 89



## COLLECTE ORDURES MÉNAGÈRES

**Nouvelle cadence !**

**BACS JAUNES**

11/02 - 25/02 - 11/03 - 25/03 - 08/04

**ORDURES MÉNAGÈRES**

04/02 - 18/02 - 04/03 - 18/03 - 01/04

Téléchargez l'appli SEMOCTOM+ pour recevoir les alertes et ne plus oublier de sortir votre bac !

Pour la propreté de la ville, n'oubliez pas de rentrer vos contenants !



Journal d'information municipal mensuel  
Directeur de la publication : Jocelyn Doré,  
Maire de Cadillac-sur-Garonne  
Rédaction : Service Communication  
Utilisation de ressources graphiques de  
Freepik - Images : Service Communication

Tirage : 1650 exemplaires

N° ISS-0183-0805

Dépot légal à parution

Impression sur du papier recyclé par Sauternes Impression à Toulenne.

